



Briselē, 2025. gada 30. oktobrī
(OR. en)

14608/25

FIN 1261
INST 338
PE-L 36

"I/A" PUNKTA PIEZĪME

Sūtītājs:	Padomes Ģenerālsekretariāts
Saņēmējs:	Pastāvīgo pārstāvju komiteja / Padome
K-jas dok. Nr.:	14412/25
Temats:	Apropriāciju pārvietojums Nr. DEC 19/2025 2025. gada vispārējā budžeta III iedaļā – Komisija

- *apstiprināšana*
 - *vēstules apstiprināšana*
-

1. Komisija 2025. gada 23. oktobrī saskaņā ar Finanšu regulas ¹ 31. panta 1. punktu iesniedza Padomei priekšlikumu apropriāciju pārvietojumam Nr. DEC 19/2025.

Kā izklāstīts dokumentā 14412/25, minētā priekšlikuma mērķis ir pārvietot 1 161 000 EUR saistību apropriācijās (s/a) un 866 000 EUR maksājumu apropriācijās (m/a) no 30 02 02. panta (*Diferencētas apropriācijas*) uz 08 05 01. pantu (*Pārvaldības satvara izveidošana Savienības zvejas kuģu veiktām zvejas darbībām trešo valstu ūdeņos*).

¹ Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (ES, Euratom) 2024/2509 (2024. gada 23. septembris) par finanšu noteikumiem, ko piemēro Savienības vispārējam budžetam (pārstrādāta redakcija) (OV L, 2024/2509, 26.9.2024., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2024/2509/oj>).

2. Šā pārvietojuma mērķis ir segt 2025. gada finansiālās saistības, kas izriet no jaunā protokola, ar ko īsteno Ilgtspējīgas zivsaimniecības partnerattiecību nolīgumu (IZPN) starp ES un Kuka Salu valdību (2025–2032), kā arī aptvert 2024. gadā gūtās papildu nozvejas, kā noteikts attiecīgajos IZPN un īstenošanas protokolos, kas attiecas uz Seišelu Republiku un Madagaskaras Republiku.
3. Budžeta komiteja priekšlikumu veikt pārvietojumu izskatīja 2025. gada 29. oktobra sanāksmē.
4. Pēc izskatīšanas Budžeta komiteja ar kvalificētu balsu vairākumu vienojās ierosināt Pastāvīgo pārstāvju komitejai, lai tā Padomei ieteiktu apstiprināt:
 - ierosināto apropriāciju pārvietojumu, kas izklāstīts dokumentā 14412/25, un
 - vēstules projektu, kas izklāstīts šīs piezīmes PIELIKUMĀ.

VĒSTULES PROJEKTS

Sūtītājs: Padomes priekšsēdētājs

Saņēmējs: Komisijas priekšsēdētāja

Kopija: Eiropas Parlamenta priekšsēdētājam

Cienītā kundze!

Saskaņā ar Finanšu regulas (2024. gada 23. septembris) ¹ 31. panta 6. punktu es Jūs informēju, ka Padome ir apstiprinājusi apropriāciju pārvietojumu Nr. DEC 19/2025 2025. gada vispārējā budžeta III iedaļā – Komisija.

(pieklājības frāze)

¹ Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (ES, *Euratom*) 2024/2509 (2024. gada 23. septembris) par finanšu noteikumiem, ko piemēro Savienības vispārējam budžetam (pārstrādāta redakcija) (OV L, 2024/2509, 26.9.2024., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2024/2509/oj>).